

Genre du véhicule Voiture de tourisme	Marque ISO RIVOLTA	L E L E (moteur 1230)	Fiche d'homologation n° CH 0421 05
-------------------------------------------------	------------------------------	--------------------------	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION "LELE" au-dessus du No de châssis et sur plaquette du constructeur,
à droite dans compartiment moteur sur coffre de roue, à côté de la batterie
"LELE" de chaque côté sur les ailes AV

Numéro du châssis frappé à droite dans compartiment moteur, en haut sur support de la suspension
Signe d'identification du moteur frappé "1230" à l'AV en haut sur bloc-moteur derrière pompe à eau
Constructeur **ISO AUTOMOTOVEICOLI S.p.A. Varado (I)/Import.: ZENTRAL-GARAGE, L.C. Roggero, Zurich**

CHASSIS Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraînement <u>arrière</u> Direction <u>ZF</u> Assistance <u>hydraulique</u> Frein de service <u>hydr.2-circ.disques sur toutes les roues</u> Frein auxiliaire <u>circ.1 + 2 du frein de service</u> Frein stationn. <u>mécanique, disques, sur roues AR</u> Transmission <u>méc. toute synchronisée *)</u> Nombre vit. <u>5 *)</u> Blocage differ. <u>automat.</u> Crochet rem. <u>-</u> Vitesse max. <u>245</u> km/h	MOTEUR Genre <u>V-8 90°</u> Temps <u>4</u> Marque <u>FORD (USA)</u> Carbur. <u>B</u> Type <u>1230 (désignation ISO)</u> Position <u>avant</u> Nombre cyl. <u>8</u> Alésage <u>101,6</u> Course <u>88,9</u> Cylindr. <u>5763</u> cm ³ CV-Impôt <u>29,35</u> CV-puiss. <u>325 (SAE)</u> à <u>5800</u> t/m Refroidissement <u>eau</u> Bruit <u>81</u> dB (A) à <u>4350(3/4)</u> t/m Amortissement bruit <u>2 pots</u> <u>470x110x290</u>
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

CARROSSERIE Forme limousine Nombre portes 2
Toit ouvert -
Nombre de places : Total 5 ; AV 2 ; milieu - ; AR 3 ; Places debout -

DIMENSIONS	Voie	AV <u>1450</u>	AR <u>1430</u>
	Diam. braquage	G <u>13,2</u>	DR <u>13,0</u>
Empattement	<u>2700</u> (/ / /)		
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	<u>4710</u>		
Largeur	<u>1760</u>		
Hauteur	<u>1310</u>		
Porte à faux	AV <u>840</u>		
	AR <u>1170</u>		
	lat. <u>-</u>		

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>930</u>		<u>810</u>	<u>1740</u>
	<u>110</u>		<u>240</u>	<u>350</u>
Total	<u>1040</u>		<u>1050</u>	<u>2090</u>
Garantie fabr.	<u>2100</u>			
Dimens. pneus	<u>205 VR 15 HS</u>		<u>205 VR 15 HS</u>	
Charge p. essieu	<u>1100</u>	<u>(2,2)</u>	<u>1100(2,2)</u>	<u>> 210</u> km/h
Poids maxd remorquable	de l'ensemble <u>-</u> kg			

EQUIPEMENTEquipement électrique 12 v

Feux de route 2/HR (E) Avertisseur optique oui
 Feux de croisement 2/HC (E) Feux de position 2/A (E)
 Feux de gabarit - Feux de brouillard -
 Avertisseur BOSCH 0 320 123 012/FIAT 5 0602 04
 Essuie-glace 2/électriques Lave-glace oui
 Feux arrières 2/R - S1 (E) Catadioptres 2/ I (E)
 Feux stop 2/R - S1 (E) Feux de recul 2/ séparés
 Eclair. plaque contr. 2/sép., au centre Plaque forme haute/oblongue
 Rétroviseur 1/intér.+1/extérieur Indic. vitesse + c. tours
 Indic. direction clign. 6/disposition IV
 AV 2/1 (E) latér. 2/5 (E) AR 2/2a (E)
 Avert. clign. oui Lampes de travail -

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Voiture de tourisme
 Marque & type ISO RIVOLTA Lele
 Homologation n° CH 0421 05
 Forme de la carr. limousine
 Places ass. : Total 5 (2 avant)
 Poids à vide 1740 Carburant B
 CV 29,35
 Charge utile - Cylindrée 2763 cm³
 Poids total 2100 Poids de l'ensemble -

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc.homologué = 500153

*) Transmission: sur demande boîte automatique avec convertisseur de couple hydraulique avec 3 paliers.

Lieu et date de l'expertise

Berne, 14.11./6.12.72

La commission d'expertise